Agreement and Types in Natural Language Informatics 2A: Lecture 22

Shay Cohen

12 November 2015

Type-related phenomena in NL

- We've met the concept of types in programming languages, along with the idea of typing constraints on programs.
- Types also play a variety of roles in NL: e.g.
 - for disambiguation (via selectional restrictions),
 - for NL semantics (as in upcoming lecture).
- Furthermore, some phenomena that would be typically handled via types in a PL context (notably agreement) are often handled in other ways in NL.

We'll briefly survey this material in this lecture.

In PLs, typing rules enforce type agreement between different (often separated) constituents of a program:

int i=0; ...; if (i>2) ...

There are somewhat similar phenomena in NL: constituents of a sentence (often separated) may be constrained to agree on an attribute such as person, number, gender.

- You, I imagine, are unable to attend.
- The hills are looking lovely today, aren't they?
- He came very close to injuring himself.

Agreement in various languages

These examples illustrate that in English:

- Verbs agree in person and number with their subjects;
- Tag questions agree in person, number, tense and mode with their main statement, and have the opposite polarity.
- Reflexive pronouns follow suit in person, number and gender.

French has much more by way of agreement phenomena:

• Adjectives agree with their head noun in gender and number.

Le petit chien, La petite souris, Les petites mouches

• Participles of *être* verbs agree with their subject:

Il est arrivé, Elles sont arrivées

• Participles of other verbs agree with preceding direct objects:

Il a vu la femme, Il l'a vue

How can we capture these kinds of constraints in a grammar?

Modelling agreement is obviously important if we want to generate grammatically correct NL text.

But even for understanding input text, agreement can be useful for resolving ambiguity.

E.g. the following sentence is ambiguous ...

The boy who eats flies ducks.

... whilst the following are less so:

The boys who eat fly ducks. The boys who eat flies duck. One solution is to refine our grammar by splitting certain non-terminals according to various *attributes*. Examples of attributes and their associated values are:

- Person: 1st, 2nd, 3rd
- Number: singular, plural
- Gender: masculine, feminine, neuter
- Case: nominative, accusative, dative, ...
- Tense: present, past, future, ...

In principle these are language-specific, though certain common patterns recur in many languages.

We can then split phrase categories as the language demands, e.g.

- Split NP on person, number, case (e.g. NP[3,sg,nom]),
- Split VP on person, number, tense (e.g. VP[3,sg,fut]).

We can often use such attributes to enforce agreement constraints. This works because of the head phrase structure typical of NLs. E.g. we may write parameterized rules such as:

$$\begin{array}{rcl} \mathsf{S} & \rightarrow & \mathsf{NP}[\mathsf{p},\mathsf{n},\mathsf{nom}] \; \mathsf{VP}[\mathsf{p},\mathsf{n}] \\ \mathsf{NP}[\mathsf{3},\mathsf{n},\mathsf{c}] & \rightarrow & \mathsf{Det}[\mathsf{n}] \; \mathsf{Nom}[\mathsf{n}] \end{array}$$

Each of these really abbreviates a finite number of rules obtained by specializing the attribute variables. (Still a CFG!) When specializing, each variable must take the same value everywhere, e.g.

Parsing algorithms can be adapted to work with this machinery: don't have to 'build' all the specialized rules individually.

Example: subject-verb agreement in English

S	\rightarrow	NP[p,n,nom] VP[p,n]
NP[p,n,c]	\rightarrow	Pro[p,n,c]
Pro[1,sg,nom]	\rightarrow	<i>I</i> , etc.
Pro[1,sg,acc]	\rightarrow	<i>me</i> , etc.
NP[3,n,c]	\rightarrow	Det[n] Nom[n] RelOpt[n]
Nom[n]	\rightarrow	N[n] Adj Nom[n]
N[sg]	\rightarrow	person, etc.
N[pl]	\rightarrow	<i>people</i> , etc.
RelOpt[n]	\rightarrow	$\epsilon \mid who VP[3,n]$
VP[p,n]	\rightarrow	VV[p,n] NP[p',n',acc]
VV[p,n]	\rightarrow	V[p,n] BE[p,n] VG
V[3,sg]	\rightarrow	<i>teaches</i> , etc.
BE[p,n]	\rightarrow	<i>is</i> , etc.
VG	\rightarrow	<i>teaching</i> , etc.

(Other rules omitted.)

There is a huge proliferation of primitive grammatical categories

Example Non3sgVPto, NPmass, 3sgNP, Non3sgAux, ...

This leads to a large number of grammar rules and a loss of generality in the grammar

A fix: constraint-based representation scheme based on unification

Defined in terms of attribute-value matrices (AVMs):

	pers	3	1
subj	num	sg	
	gend	maso	:
	pred	pro	
pred $eat(SUBJ, OBJ)$			
	pers	3	
obj	num	pl	
	gend	fem	
	pred	pro	
Nested set of attributes			

Each lexical rule is attached with a lexical AVM

Example	
$Det\tothis$	[Det AGREEMENT [NUMBER Sg]]
$Det \to these$	[Det AGREEMENT [NUMBER PI]]
$Aux \to do$	[Det AGREEMENT [NUMBER PI, PERSON 3rd]
$Aux \to does$	[Det AGREEMENT [NUMBER Sg, PERSON 3rd]

Each lexical rule is attached with a lexical AVM

Example	
$Det\tothis$	[Det AGREEMENT [NUMBER Sg]]
$Det \to these$	[Det AGREEMENT [NUMBER PI]]
$Aux\todo$	[Det AGREEMENT [NUMBER PI, PERSON 3rd]
$Aux \to does$	[Det AGREEMENT [NUMBER Sg, PERSON 3rd]

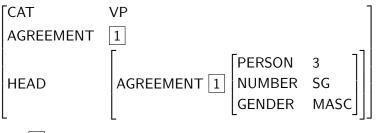
Grammar rules are specified with constraints and copying instructions

Example	
$VP \rightarrow Verb NP$ $NP \rightarrow Det Nominal$	[VP AGREEMENT] = [Verb AGREEMENT] [NP HEAD] = [Nominal Head] [Det HEAD AGREEMENT] = [Nominal HEAD AGREEMENT]

Whenever phrases are conjoined, for example, two phrases in the CYK parser, we do *feature unification*.

This means we check whether we satisfy the constraints attached to the rule, and if so, when we create the new phrase, we also create a new feature structure for it

Unification is not a trivial algorithm because the attribute-values can be *shared* in an AVM, using pointers



The 1 refers to the same sub-AVM

Types are also very useful if we wish to describe the semantics (i.e., meaning) of natural languages. For example, we can use types employed in logic to model the meanings of various phrase types.

Basic Types

- e the type of real-world *entities* such as Inf2a, Stuart, John.
- **2** t the type of *facts with truth value* like 'Inf2a is amusing'.

From these two basic types, we may construct more complex types via the function type constructor.

From basic to complex formal types

Where PL people write $\sigma \rightarrow \tau$, NL people often write $< \sigma, \tau >$. E.g.:

- <*e*,*t*>: **unary predicates** functions from entities to facts.
- <e, <e, t>>: binary predicates functions from entities to unary predicates.
- <<e,t>, t>: type-raised entities functions from unary predicates to truth values.
- Inf2a, Stuart : e
- enjoys : *<e*, *<e*,*t>>*
- enjoys Inf2a, is amusing : <e,t>
- Inf2a is amusing, Stuart enjoys Inf2a : t
- every student : <<e,t>, t>

This simple system of types will be enough to be going on with (see Lecture 24). But for more precise semantic modelling, a much richer type system is desirable.

We can distinguish those entities we can count and those we can't:

- A student kept **a chicken** in her room.
- \circ A student kept two chickens in her room.
- I ate rice and drank milk.
- *I ate two rices and drank two milks.
 - individuals (things we can count): one student, two students, one chicken, many chickens, one room, many rooms
 - mass (things we can't count): rice, milk

hamburger <: sandwich <: food item <: food
<: substance <: matter <: physical entity <: entity</pre>

- To deal with meanings in NL, more fine-grained classifications (of varying levels of specificity) are often useful.
- There are also many other more abstract types of entities to which a NL expression may refer: e.g., locations, points in time, time spans, events, beliefs, desires, possibilities, ...
- This leads to a vast system of subtypes capturing information about real-world concepts and their relationships. (Cf. the WordNet database.)

We can often characterize verbs and other predicates in terms of their selectional restrictions — constraints on the type of entities or expression can serve as their arguments.

- I want to eat somewhere close to Appleton Tower.
- I want to eat something close to Thai food.

How do we know that *Thai food* is the object of the eating event in the second sentence, and that *somewhere close to AT* is the location of the eating event in the first?

- The object of eating is usually something *edible*: Its semantic type is *edible things*.
- The location of an event is usually a *place*: Its semantic type is *location*.

Selectional restrictions

Selectional restrictions are associated with word senses, not words:

- Do any international airlines serve vegan meals? (ie, provide food or drink)
- Do any international airlines serve Edinburgh?
- (ie, provide a service)
- ?? Do any international airlines serve Edinburgh and vegan meals?

Selectional restrictions vary in their specificity:

OBJECT(imagine): a situation OBJECT(diagonalise): a matrix

 \Rightarrow Verbs vary in the specificity of their argument types.

Selectional restrictions and type coercion

Selectional restrictions can change the way we interpret a term:

- Jane Austen wrote 'Emma'.
- I used to read Jane Austen a lot.
- The chicken was domesticated in Asia.
- The chicken was overcooked.

Metonymy is when the referent of a term changes to a related entity, often associated with the demands of a verb's selectional restrictions.

- Many agreement phenomena in NL can be modelled using CFGs with attributes.
- Type systems are also useful in semantic modelling.
- To capture selectional restrictions associated with verb arguments, a very rich system of subtypes is desirable.
- Type coercion is common in Natural Language: changing the type (and often the referent) of an expression to one that fits the verb (predicate) to which it serves as an argument.